

Travail Semaines 29.03 au 15.04.2021

Terminales 1 2

(Merci de rendre votre travail en entier, je ne corrige qu'une seule fois)

« **Neue Väter : Klischee oder Realität ?** »

! / Text « Väter im Abseits » *

Lesen Sie den Artikel

Thomas Bolte : « Man hat mir klipp und klar gesagt : Wir finden das nicht gut, was du machen willst, vor allem als Mann. Das war eben gar nicht üblich bis dahin im Unternehmen. Man hat mir klar zu verstehen gegeben, dass man den Vertrag nach dieser Zeit wahrscheinlich auflösen* möchte.

Männer wie Thomas Bolte, die ein ganzes Jahr Elternzeit beantragen, sind immer noch Exoten. In Deutschland nutzt jeder dritte Vater das Elterngeld. Frauen bleiben im Durchschnitt 11,7 Monate vollständig zuhause, Männer dagegen nur 3. Die Gründe : Gehaltseinbussen*, Unternehmenskultur und Vorgesetzte*. Die Hälfte der Väter würden gerne längere Auszeiten für ihre Kinder nehmen, doch häufig machen es ihnen ihre Arbeitgeber nicht leicht. Jeder dritte Vater, der länger in Elternzeit geht, erfährt einen Karriereknick*.

Arzt : « Mein Chef hat gesagt, meine Elternzeit ist das Unsozialste, das je einer verlangt hat. Wenn Sie wiederkommen, werden wir Sie genauso unsozial handeln. »

Logistiker : « Ich hatte das Gefühl, nach der Elternzeit auf dem Abstellgleis geparkt* worden zu sein. Ohne Laptop und Schreibtisch..... »

Pressesprecher : « Meine Vorgesetzten mieden den Kontakt* zu mir, antworteten nicht mehr auf Mails, Meetings wurden abgesagt. »

Grafiker : An meinem ersten Arbeitstag nach der Elternzeit habe ich sofort die Kündigung erhalten..... Die Rollenverteilung, « Mann arbeitet, Frau bleibt zuhause » ist so ausgeprägt wie zur Zeit meiner Eltern. »

Leo : « Die haben mich rausgeekelt*. Gewinnen kann, glaub' ich, keiner in sowas. Ich glaub ' verlieren tun dabei alle. »

Benedikt Nabben, Anna Tillack, www.br.de, 2019

Hilfsmittel :

- im Abseits stehen : être hors-jeu
- einen Vertrag auf/lösen : rompre un contrat
- die Gehaltseinbusse (n) : la perte de salaire
- der Vorgesetzte (n) : le supérieur hiérarchique
- der Karriereknick (e) : la fin d'évolution de carrière
- das Abstellgleis : la voie de garage
- den Kontakt zu jm meiden : éviter qqn
- jn raus/ekeln) dégoûter qqn

(Fortsetzung)

Beantworten Sie folgende Fragen :

1. Zeigen Sie, dass Thomas Bolte der Regel nicht entspricht
2. Welche Konsequenzen hat die Elternzeit für die Karriere vieler Männer ?
3. Wie lässt sich dieses Phänomen erklären ?
4. Welche Ausdrücke zeigen, dass die Väter in Elternzeit von ihren Kollegen ausgegrenzt wurden ?

II/ Übungen : Buch Seite 161 :

N° 1

N° 2

N° 3

N° 4